

# Vespers sung on Saturday 14<sup>th</sup> December for Sunday 15<sup>th</sup> December 2024 25<sup>th</sup> Sunday after Pentecost ♦ Sunday of the Holy Forefathers

“LORD, I CALL ...”

**Tone 8**

[Music on website]

Lord, I call upon Thee, hear me!  
Hear me, O Lord!  
Lord, I call upon Thee, hear me!  
Receive the voice of my prayer,  
when I call upon Thee!//  
Hear me, O Lord

Let my prayer arise  
in Thy sight as incense,  
and let the lifting up of my hands  
be an evening sacrifice!//  
Hear me, O Lord!

*Bring my soul out of prison, that I may give thanks to Thy Name.*

**Tone 8 (For the Resurrection)**

[Music on website]

We offer to Thee, O Christ,  
our evening song and reasonable service,  
for Thou didst will to have mercy on us//  
by Thy Resurrection.

*The righteous will surround me, for Thou wilt deal bountifully with me.*

Lord, Lord, do not cast us away from Thy face!  
For Thou didst will to have mercy on us//  
by Thy Resurrection.

*Out of the depths I cry to Thee, O Lord. Lord, hear my voice!*

Rejoice, O holy Zion:  
Mother of the churches, the abode of God,  
for thou wast the first to receive remission of sins//  
by the Resurrection.

*Let Thine ears be attentive to the voice of my supplications!*

The Word of God the Father,  
begotten before the ages,  
in the latter times willed to be incarnate of the Virgin  
and endured crucifixion unto death.  
He has saved mortal man//  
by His Resurrection.

*If Thou, O Lord, shouldst mark iniquities, Lord, who could stand? But there is forgiveness with Thee.*

We glorify Thee, O Lord,  
for Thou didst voluntarily endure the Cross for our sake.  
We fall down in worship before Thee, O almighty Saviour.  
Do not cast us away from Thy face  
but hear us and save us, O Lover of man,//  
by Thy Resurrection!

*For Thy Name's sake I wait for Thee, O Lord. My soul has waited for Thy word; my soul has hoped on the Lord.*

Glory to Thee, O Saviour Christ,  
Only-begotten Son of God, who wast nailed to the Cross//  
and resurrected from the tomb on the third day!

*From the morning watch until night, from the morning watch, let Israel hope on the Lord!*

**Tone 8 (For the Holy Forefathers)**[\[Music on website\]](#)

Today, as we celebrate the Forefathers' memory,  
let us the faithful praise Christ the Redeemer,  
Who magnified them in all the nations!  
He is the Lord Who does wondrous deeds,  
for He is powerful and mighty!  
Through them He has shown us the rod of His strength:  
she is Mary, the only pure and Virgin Maiden of God.  
From her Christ blossomed, //  
bringing forth life, eternal salvation, and unending bliss for all.

*For with the Lord there is mercy and with Him is plenteous redemption, and He will deliver Israel from all his iniquities.*

O Master, Thou didst deliver the holy Youths from the fire,  
and Daniel from the mouths of lions;  
Thou didst bless Abraham, Isaac, Thy servant, and Jacob, his son;  
Thou didst consent to become like us by being born of their seed,  
to be crucified and buried,  
in order to save our Forefathers, who fell of old.  
Thus Thou didst crush the bonds of death,  
raising with Thyself all the dead of ages past, //  
who worship Thee, O Christ, King of the ages.

*Praise the Lord, all nations! Praise Him, all peoples!*

Walking amidst the flames as in a gentle shower of rain,  
the godly Youths exulted in the dew of the Spirit.  
By this they mystically prefigured the Trinity and Christ's incarnation.  
Wise through faith, they quenched the power of fire.  
So also the righteous Daniel stopped the mouths of lions.  
Through their intercessions we beseech Thee, O Saviour and Lover of man:  
Deliver us from the unquenchable and eternal fire, //  
and make us worthy of Thy heavenly Kingdom!

*For His mercy is confirmed on us, and the truth of the Lord endures forever.*

Standing in a furnace of flaming fire as though in dew,  
the Holy Youths mystically prefigured Thy coming from a Virgin,  
by which we are illumined but not consumed.  
So also the righteous Daniel, glorious among the Prophets,  
clearly revealed Thy divine Second Coming when he cried out:  
"I saw thrones set up, and the Judge was seated,  
and the river of fire flowed before Him." //  
By their intercessions save us from this fire, O Christ our Master!

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit;*

**Tone 6 (For the Holy Forefathers)**[\[Music on website\]](#)

Today, let us the faithful acclaim  
all the Fathers before the Law:  
Abraham, the friend of God,  
Isaac, born of the promise,  
Jacob and the twelve Patriarchs,  
honouring with these the gentle David,  
and Daniel, the Prophet of Desires,  
and the three Youths who changed the furnace into dew.  
Let us ask forgiveness of Christ our God, //  
Who is glorified in His saints!

*Now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

**Tone 8** (*Theotokion – Dogmatikon*)

[Music on website]

The King of heaven, because of His love for man,  
 appeared on earth and dwelt with men.  
 He took flesh from the pure Virgin  
 and after assuming it, He came forth from her.  
 The Son is one: in two natures, yet one Person.  
 Proclaiming Him as perfect God and perfect Man,  
 we confess Christ our God!//  
 Entreat Him, O unwedded Mother, to have mercy on our souls.

---

**APOSTICHA****Tone 8** (*For the Resurrection*)

[Music on website]

Descending from heaven to ascend the Cross,  
 the eternal Life has come for death  
 to raise those who are fallen;  
 to enlighten those in darkness.//  
 O Jesus, our Saviour and illuminator, glory to Thee!

*V. The Lord is King; He is robed in majesty!*

We glorify Christ, who rose from the dead.  
 He accepted the human body and soul,  
 and freed both from suffering.  
 His most pure soul descended to hell, which He spoiled.  
 His holy body did not see corruption in the tomb.//  
 He is the Redeemer of our souls.

*V. For He has established the world, so that it shall never be moved.*

In psalms and songs we glorify Thy Resurrection from the dead, O Christ.  
 By it, Thou hast freed us from the tortures of hell//  
 and as God hast granted eternal life and great mercy.

*V. Holiness befits Thy house, O Lord, forevermore!*

O Master of all, incomprehensible Creator of heaven and earth,  
 by Thy suffering on the Cross Thou hast gained passionlessness for me.  
 Accepting burial and arising in glory,  
 Thou didst resurrect Adam with Thyself by Thine almighty hand.  
 Glory to Thy rising on the third day!  
 By it Thou hast granted us eternal life and cleansing of sins//  
 as the only compassionate One.

*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit;*

**Tone 3** (*For the Holy Forefathers*)

[Music on website]

Come all who love the feast,  
 let us praise in psalms the assembly of the Forefathers:  
 Adam, our first Father,  
 Enoch, Noah, Melchizedek,  
 Abraham, Isaac and Jacob;  
 and those who came after the Law:  
 Moses, Aaron, Joshua,  
 Samuel and David,  
 Isaiah, Jeremiah, Ezekiel and Daniel,  
 and with them the Twelve Prophets:  
 Elijah, Elisha, and all the rest,  
 Zachariah and John the Baptist:  
 all those who proclaimed Christ,//  
 the Life and Resurrection of the human race!

*Now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

**Tone 3** (*Aposticha Theotokion*)

By the will of the Father,  
without seed, of the Holy Spirit thou didst conceive the Son of God.  
He was born of the Father before eternity without a mother,  
but now for our sake He didst come from thee without a father!//  
Do not cease entreating Him to deliver our souls from harm!

---

**TROPARIA**

**Troparion of the Resurrection in Tone 8**

[[Music on website / Green Book page 16](#)]

Thou didst descend from on high, O Merciful One!  
Thou didst accept the three-day burial to free us from our sufferings!//  
O Lord, our Life and Resurrection, glory to Thee!

Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit;  
both now and ever and unto ages of ages. Amen.

**Troparion of the Holy Forefathers in Tone 2**

[[Music on website / Sheet](#)]

Through faith Thou didst justify the Forefathers,  
betrothing through them the Church of the gentiles.  
These saints exult in glory,  
for from their seed came forth a glorious fruit:  
she who bore Thee without seed.//  
So by their prayers, O Christ God, have mercy on us!

---